



MUNICIPAL
Gazette
MUNICIPALE
DE—OF
Montreal

Organe officiel de la Corporation de la Ville de Montréal Official organ of the Corporation of the City of Montreal
CANADA

Toutes communications se rapportant aux annonces ou aux abonnements devront être adressées tout simplement comme suit:

"LA GAZETTE MUNICIPALE".

Bureau de Poste: 465 ou 42 Place Jacques-Cartier, Montréal.

Toutes communications se rapportant à la rédaction, devront être adressées comme suit:

"LA GAZETTE MUNICIPALE"
Hôtel de Ville, Montréal

(o)

All communications relative to advertisements or subscription should be addressed simply as follows:

"THE MUNICIPAL GAZETTE"

Post Office Box: 465 or 42 Jacques-Cartier Square, Montreal. All communications relative to the editorial part of the paper should be addressed as follows:

"THE MUNICIPAL GAZETTE"
City Hall Montreal.
Telephone Main 4240.

Paraît le lundi matin
Published every Monday morning

Abonnements \$4 par an
Subscriptions a year

Payables d'avance
Payable in advance

DELIBERATIONS

CONSEIL MUNICIPAL

Compte rendu de l'assemblée spéciale du 19 août 1912.

M. l'échevin Bastien, Maire-suppléant, occupe le fauteuil de la présidence.

Sont présents: MM. les échevins L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Robinson, Prud'homme, Boyd, Monahan, Clément, Létourneau, Mayrand, Emard, Turcot, Larivière, Martin, Fraser, Séguin, Giroux, Stroud, Poissant, Vandelac, Macdonald, Judge et MM. Dupuis, Godfrey et Lachapelle, Commissaires.

Le procès-verbal de la dernière assemblée est lu et confirmé.

REQUETES, ETC.

- 1.—De la part de la Cie Téléphone Bell, à l'effet d'ouvrir certaines rues.
- 2.—De la part de MM. Graham & Hodgson, à l'effet d'ouvrir un clos de bois.
- 3.—De la part du "Comptoir Financier Franco Canadien", au sujet de conduits souterrains.
- 4.—De la part des organisateurs de la célébration Rollon, Fargo, offrant une statue de Rollon à la Ville.
Renvoyées au Bureau des Commissaires.
- 5.—De la part du Département en Loi dans la cause de Bray vs. la Cité "re" contrat des autobus.
Déposée aux archives.

RAPPORTS.

- 6.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter un crédit de \$15,000 au département des Incendies.
- 7.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de charger la somme de \$2,927.03 au compte du Fonds de Réserve.
- 8.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de payer un compte de \$1,033.78 à la Cie John MacDougall Caledonian Iron Works.
- 9.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter la somme de \$400 et l'appliquer à certaines licences de voitures.
- 10.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter la somme de \$230 pour réparation au Château Ramzay.
- 11.—Du Bureau des Commissaires à l'effet de voter la somme de \$195 pour réparations à l'Hôtel Marcotte.
- 12.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter un crédit de \$262.50 pour payer le salaire d'un commis additionnel au Bureau du Contrôleur de la Cité.

CITY COUNCIL

Report of special meeting held on the 19th August 1912.

Alderman Bastien, acting Mayor in the chair.

Present: Aldermen L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Robinson, Prud'homme, Boyd, Monahan, Clément, Tétreau, Létourneau, Mayrand, Emard, Turcot, Larivière, Martin, Fraser, Séguin, Giroux, Stroud, Poissant, Blumenthal, Vandelac, Macdonald, Judge and Messrs Dupuis, Godfrey and Lachapelle, Commissioners.

The minutes of the last meeting were read and confirmed

PETITIONS.

- 1.—From Bell Telephone Co., to open certain streets.
- 2.—From Messrs Graham and Hodgson, to open a wood-yard.
- 3.—From "Comptoir Financier Franco-Canadien", concerning underground conduits.
- 4.—From organizers of Rollon Celebration, Fargo, offering a statue of Rollon to the City.
Referred to the Board of Commissioners.
- 5.—From Law Department, anent case of Bray vs the City, "re" autobus contract.
Filed of record.

REPORTS.

- 6.—From Board of Commissioners, for an appropriation of \$15,000 "re" Fire Department.
- 7.—From Board of Commissioners, to charge a sum of \$2,927.03 against the Reserve Fund.
- 8.—From Board of Commissioners, to pay an account of \$1,033.78 to the John MacDougall Caledonian Iron Works Co.
- 9.—From Board of Commissioners, to vote \$400 to be applied to certain licenses of vehicles.
- 10.—From Board of Commissioners, to vote a sum of \$230 to repair the Chateau de Ramzay.
- 11.—From Board of Commissioners, to vote a sum of \$195 to repair the Marcotte Hotel Building.
- 12.—From Board of Commissioners, to vote an appropriation of \$262.50 to pay salary of additional clerk in City Comptroller's office.